

Chestnuts

10000/148/1338
Sept 45

AS/fl

TRANSLATION

Ditta Luigi Zaverio Cavargna
Genoa Via Vallecchiara 7

Genoa-14 Sept. 1945

To : U.S. Commercial Company of the
Foreign Economic Administration

Subject: Exportation from Italy of chestnuts for U.S.A.

Our firm is one of the oldest and best organized for the commerce and exportation of fresh chestnuts to the U.S.A. In the years before the war this Firm has been among those whom have exported in the U.S.A. a great amount of product, always receiving the acknowledgement of the importing companies.

Our Firm has always shipped fresh chestnuts of the Campania and Piedmont Regions from Naples or Genoa to New York.

Since the new product of fresh chestnuts is imminent and since we are ready to take up again our work we would like to know from your Office if it is possible to and in what way we can start shipping fresh chestnuts to New York.

We will appreciate an answer.

Firm Luigi Cavargna
illegible

3082

623M

ESPORTAZIONE - IMPORTAZIONE
PRODOTTI ORTOFRUTTICOLI

SPECIALITÀ

MARRONI E CASTAGNE

PER CONFETTIERI

E PER SPEDIZIONI OLTREMARE

TELEGRAMMI: ZACAVARGNA

TELEFONO N. 21-302

Ditta Luigi Faverio Cavargna

GENOVA - NOLA (NAPOLI) - CUNEO - BUSSOLENO (TORINO)

Genova, 14 settembre 1945

VIA VALLECHIARA, 7

Spett./

United States Commercial Company of The Foreign Economic Administration
Roma

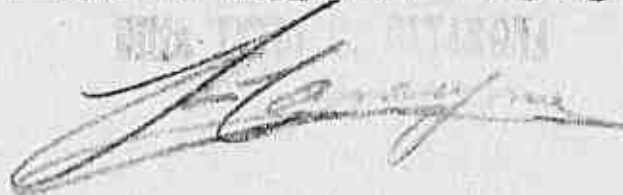
Esportazione dall'Italia di Castagne fresche negli U.S.A.

La ns/ Ditta è una tra le più anziane e ben organizzate per il commercio e spedizione di Castagne fresche negli Stati Uniti d'America. Negli ultimi anni, prima della guerra, è stata una fra quelle che hanno spedito negli USA il maggior quantitativo globale della campagna, ottenendo per tutte le sue partite il riconoscimento delle Autorità americane di arrivo.

La ns/ Ditta ha sempre spedito Castagne fresche di produzione della Campania (Marroni e Castagne di Napoli) e del Piemonte (Marroni e Castagne di Cuneo), con imbarco sui vapori a Napoli e Genova e a destinazione New York.

Essendo imminente la raccolta delle Castagne fresche ed essendo pronti ed organizzati per riprendere il ns/ lavoro, desideriamo sapere da cotesto Spett/ Ufficio se è possibile e in che modo possiamo iniziare qualche spedizione di Castagne fresche per New York.

Restiamo in attesa di leggerVi e Vi porgiamo in tanto i ns/ più distinti saluti.



3081

0116

1111